



Geschätzte Bevölkerung von Atzenbrugg, Weinzierl, Ebersdorf und Tautendorf!



**W**iederist ein Jahr in Windeseile vergangen und mit der aktuellen Ausgabe unserer Informations-Broschüre „Notruf 122“ dürfen wir Ihnen einen Überblick über die Tätigkeiten Ihrer Feuerwehr im abgelaufenen Jahr vermitteln.

Das Jahr 2008 war wieder von zahlreichen Einsätzen, Übungen und der Teilnahme an verschiedensten Leistungsbewerben geprägt.

Wie schon im Vorjahr hat uns ein Sturmtief, diesmal der Sturm „Emma“ einige Einsätze beschert. Es folgten mehrere technische Einsätze, vor allem Verkehrsunfälle und einige Brandeinsätze. 2008 war die Feuerwehr Atzenbrugg aber auch wieder überörtlich im Rahmen des Katastrophenhilfsdienstes nach einem Unwetter in Krems an der Donau bei Auspumparbeiten eingesetzt.

Als Kommandant darf ich auch stolz auf den regen Zulauf von jungen Menschen zu unserer Feuerwehr sein. So konnten wir im Mai bei der Florianifeier zwei aktive Mitglieder und fünf Jugendfeuerwehrmitglieder angeloben und in unsere Reihen aufnehmen.

Diese jungen Mitglieder sind unserer Zukunft und stellen bereits nach wenigen Jahren Ausbildung ihr Wissen im Dienste am Nächsten durch „Retten - Löschen - Schützen und Bergen“ zur Verfügung.

Ich möchte mich für Ihre Unterstützung, sei es durch Spenden, die aktive Mithilfe oder den Besuch unserer Veranstaltungen recht herzlich bedanken und wünsche Ihnen viel Glück und Erfolg für das Jahr 2009! Ganz unter dem Motto „Unsere Freizeit für Ihre Sicherheit“.

Ihr Feuerwehrkommandant

Eric EGRETZBERGER, OBI

## Feuerwehrjugend-Leistungsbewerbe des Bezirks Tulln in Atzenbrugg.

Am 14. Juni fanden in Atzenbrugg die diesjährigen Feuerwehrjugend-Bezirksbewerbe statt. Über 20 Gruppen aus den Bezirken Tulln, Krens, Korneuburg und St. Pölten nahmen daran teil und mussten dabei die Disziplinen Hindernisbahn und Staffellauf absolvieren. Die Burschen und Mädchen bewiesen sehr viel Geschick und Schnelligkeit und waren mit vollem Einsatz dabei.

Besonders erfreulich war, dass unsere eigene Jugendgruppe in Silber den ersten und in Bronze den zweiten Platz erkämpfen konnte!



Abschluss-Foto des Bewerbs mit Siegern und Ehrengästen

Zur feierlichen Siegereverkung konnte Bezirkskommandant LFR Josef Thallauer eine Reihe von Ehrengästen und Feuerwehrfunktionäre aus dem ganzen Bezirk begrüßen. Vizebürgermeister Ferdinand Ziegler überreichte der Feuerwehr Atzenbrugg zum 30-jährigen Bestehen der FF-Jugend in Atzenbrugg eine eigene Gruppenfahne.



Feuerwehrjugend Atzenbrugg und Heiligeneich mit neuer Fahne

## Einsätze im Jahr 2008

Hier einige Informationen zu Einsätzen im abgelaufenen Jahr. Laufende Berichte, Details und weitere Fotos finden Sie immer aktuell auch auf unserer Homepage [www.ff-atzenbrugg.at](http://www.ff-atzenbrugg.at)!

### Brandalarm bei der Firma Brucha / 16. Februar



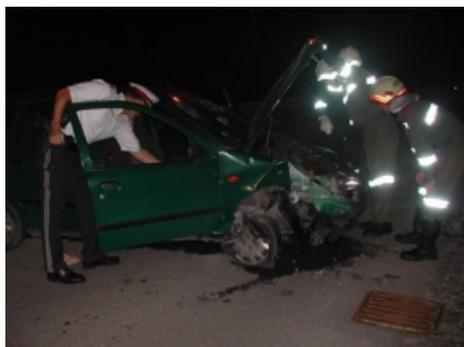
Zu einem Silobrand auf dem Areal der Firma Brucha wurden wir am 16. Februar alarmiert und unterstützten die FF Michelhausen bei den Lösch- und Aufräumarbeiten.

### Sturmtief "Emma" über Atzenbrugg / 1. März



Auch im Gemeindegebiet von Atzenbrugg hat der Orkan "Emma" Schäden angerichtet. Unter anderem mussten wir die Blechverkleidung der Kläranlage sichern, die sich gelöst hatte.

### Verkehrsunfall in Weinzierl / 22. Mai



Zu einem Verkehrsunfall wurden wir am 22. Mai nach Weinzierl alarmiert. Nach der Erstversorgung der Verletzten gemeinsam mit dem Roten Kreuz wurde das Fahrzeug entfernt und die Fahrbahn gereinigt.

### KHD-Einsatz in der Stadt Krems / 24. Juni

Am Abend des 24. Juni wurden wir im Rahmen des NÖ Katastrophenhilfsdienstes zu einem Unwettereinsatz in die Stadt Krems alarmiert. Dort war im Stadtteil Mitterau die Krems über die Ufer getreten und wir wurden zur Unterstützung des Zugkommandos und zur Durchführung von Pumparbeiten - gemeinsam mit 12 weiteren Fahrzeugen aus dem Bezirk Tulln zur Hilfeleistung angefordert.



### Kleinbus gegen PKW in Saladorf / 23. September



Zum Glück relativ glimpflich ist dieser Unfall ausgefallen, bei dem wir über Notruf 122 zu einem Einsatz mit einer eingeklemmten Person alarmiert wurden.

### Zimmerbrand in Heiligeneich / 25. Dezember



Am Christtag konnten wir einen Zimmerbrand in der Wiener Landstraße durch rasches Eingreifen mittels Innenangriff und schwerem Atemschutz rasch löschen und somit ein Ausbreiten der Flammen und weiteren Schaden verhindern.

## Übungen und Ausbildung

Einen Großteil der für die Feuerwehr aufgebrachten Freizeit verwendeten unsere Mitglieder auch 2008 wieder für die laufende Aus- und Weiterbildung.

### Einsatzübungen und Schulungen

Da ohne Mannschaft und Ausbildung das teuerste und beste Gerät im Ernstfall bekanntlich wertlos ist wurden wieder die unterschiedlichsten Einsatzszenarien geübt. Hier nur einige Beispiele:



Brandbekämpfung bzw. Technische Hilfeleistung nach Unfällen ...

... wird leider allzuoft auch Realität.



### Hochwasser-Übung des Katastrophen-Hilfsdienstes

Am 17. Mai gestalteten wir im Rahmen des KHD-Dienstes eine interessante Übung an der Perschling im Raum Tautendorf. Von der Tierrettung unter erschwerten Umständen, der Errichtung einer Behelfsbrücke über den Fluss, der Sicherung eines Öltanks bis zur Rettung einer Person aus einer Güllegrube unter Atemschutz reichten die dabei gestellten Aufgaben. Auch die Damm-Sicherung sowie die Errichtung von Ölsperren wurde geübt und es kam dabei auch eine im Bezirk stationierte Hochleistungspumpe zum Einsatz.



Belastungstest für den Behelfssteg bestanden!

Sicherung eines Öl-Tanks



Tierrettung aus der Perschling



Schachtrrettung mittels Dreibein

## Bewerbe und Leistungsprüfungen

Auch durch die rege Teilnahme der FF Atzenbrugg an diversen Bewerben können wir auf eine gute und fundierte Ausbildung unserer Mannschaft stolz sein.

Mitglieder unserer Feuerwehr nahmen 2008 am Funkleistungsbewerb, den Abschnitts- und Landesfeuerwehrleistungsbeurteilungen sowie an Bezirks- und Landeswasserdienstleistungsbeurteilungen teil.



Unsere beiden Bewertungsgruppen beim Abschnittsbewerb in Neuaigen

### Ausbildungsprüfung "Löscheinsatz"

Während bei den Leistungsbeurteilungen Geschick und Schnelligkeit im Vordergrund stehen, geht es bei den Ausbildungsprüfungen um die Praxis und das sichere Arbeiten mit dem eigenen Gerät. Nach der "Technischen Hilfeleistung" im Vorjahr absolvierten wir heuer mit zwei Gruppen die Ausbildungsprüfung Löscheinsatz:



Bestanden: E. Egretzberger, P. Haferl, M. Eismayer, Ch. Magerl, P. Monihart, H. Hacker, A. Huber, M. Sappert, D. Ströger, E. Scharrer mit dem Prüfer-Team. Nicht im Bild: M. Haferl



## Erfolgreich auch im Wasserdienst

### Hermann Kögl Vize-Landesmeister beim WLA Gold

Seit einigen Jahren ist die FF Atzenbrugg - infolge der zunehmende Bedeutung des Wasserdienstes bei Hochwasser-Ereignissen etc. - auch auf diesem Gebiet sehr aktiv.

Erstmals konnten nun beim Bezirkswasserdienstleistungsbeiwerb in Zwentendorf gute Platzierungen erreicht werden, die mit den ersten Pokalen auf dem Wasser für die FF Atzenbrugg belohnt wurden.

Beim Landeswasserdienstleistungsbeiwerb in Zwentendorf haben 4 Kameraden das goldene Leistungsabzeichen erreicht! Ein besonderer Erfolg war das Abschneiden unseres Wasserdienst-Sachbearbeiters Hermann Kögl, der landesweit beim Bewerbu um das WLA Gold den zweiten Platz erreicht hat.



Vergoldet: G. Keiblinger (FF Trasdorf), H. Hacker, H. Kögl, D. Ströger, M. Haferl mit Vizebürgermeister Ferdinand Ziegler

Team Egretberger / Kögl beim Landesbeiwerb



"Zillenfahrertorte" im Gasthaus Kögl

Die ersten Pokale im Wasserdienst für unsere Feuerwehr - jetzt mit eigener Zille!



## Aktivitäten für Ort & Bevölkerung

### Maibaumaufstellen - händisch und mit Blasmusik

Fast zu einem kleinen "Dorffest" wurde heuer das Maibaum-Aufstellen beim Feuerwehrhaus. Die Mannschaft stellte dem Kommando der FF-Atzenbrugg wie in früheren Jahren den Maibaum wieder mit Manneskraft - nur mit Stangen ("Schwoabln") und ohne Traktor - auf.

Auch die Blasmusik war gekommen um aufzuspielen und so griffen auch Kommandant OBI Eric Egretberger und Stv. Peter Haferl wieder zu den Instrumenten ...



### Glühweinstand zu Kathrini und beim Adventmarkt

Zum Kathrini-Jahrmarkt und heuer erstmals auch im Rahmen des Atzenbrugg Advent - wo auch die Brandsicherheitswache durchgeführt wurde - lud die FF-Atzenbrugg zu Glühwein und Leberkäse ein.

### Hochwasserschutz für Atzenbrugg

Nicht sehr zufriedenstellend verliefen bisher die Verbesserungen betreffend Hochwasserschutz. Im Dezember 2007 wurde vom Land NÖ ein sehr langfristig angelegtes Projekt vorgestellt. Um auch die Notwendigkeit kurzfristiger Maßnahmen zu dokumentieren, wurde über Betreiben der Feuerwehr Atzenbrugg eine Begehung an den neuralgischen Punkten durchgeführt, an der Vertreter der NÖLReg, der Gemeinde, der FF und Anrainer teilnahmen. Die dabei aufgezeigten Mängel und Anschüttungen am südlichen Perschling-Ufer, die mit geringsten Mitteln und etwas Willen beseitigt hätten werden können, sind noch immer vorhanden. Auch die in Aussicht gestellte fixe Verrohrung des Überlaufs bei der Kläranlage lässt leider noch auf sich warten. Beim nächsten Hochwasser wird die Feuerwehr aber ohnehin wieder alle mit ihrer Freiwilligkeit und Einsatzbereitschaft zufrieden stellen. (?)

## Atzenbrugg besucht Axams in Tirol

Zur Anbahnung einer Feuerwehr-Partnerschaft besuchten im Februar 2008 Mitglieder der FF Atzenbrugg den Ball der FF Axams und beim FF-Fest im Mai freuten wir uns über einen Gegenbesuch aus Tirol. 2009 werden wir an den Tiroler Landesbeiwerten, die in Axams stattfinden, teilnehmen.



## FF-Jugend - die Helfer von morgen!

Bezirkslager Auch heuer besuchten wir wieder das traditionelle Bezirkslager zu Pfingsten - diesmal in Mitterstockstall. Bei einer Rätselralley waren die nähere Umgebung zu erkunden und Fragen zu beantworten. Dabei erreichten wir den 2. Platz. Ein Lagerfeuer, Beachvolleyball und Schießbewerbe umrahmten das Programm.

Bezirksbewerb Am 14. Juni fanden in Atzenbrugg die Feuerwehrjugend-Bezirksbewerbe statt. (Siehe Bericht Seite 1)



Landesjugendlager Von Donnerstag, 3. Juli bis Sonntag, 6. Juli fand das Landestreffen der NÖ Feuerwehrjugend im Bezirk Amstetten in Mauer-Öhling statt. Die Feuerwehrjugendgruppen aus Atzenbrugg und Heiligeneich nahmen wieder gemeinsam erfolgreich an den einzelnen Bewerben teil. Auch an Freizeitaktivitäten wurde einiges geboten und die Teilnehmer waren vom Lagerleben begeistert. Nach dem Lager wurden die verdienten Leistungsabzeichen im Feuerwehrhaus Atzenbrugg von Vizebürgermeister Ferdinand Ziegler und den Kommandanten der FF Atzenbrugg, OBI Eric Egretzberger und der FF Heiligeneich, OBI Franz Quixtner, überreicht.



Vbgrm. Ziegler würdigte die Leistungen der FF-Jugend und die Zusammenarbeit der Feuerwehren.

Fertigkeitsabzeichen Technik Am 8. November traten die Mitglieder Feuerwehrjugend Atzenbrugg in Tulln zum Fertigkeitsabzeichen Technik an. Dort mussten sie mehrfach ihr Können und Fachwissen unter Beweis stellen. Nach einem schriftlichen Test mussten die Burschen und Mädchen den Greifzug erklären und praktisch vorführen. Anschließend mussten sie zeigen, wo welche Geräte im Feuerwehrauto gelagert sind.

Weihnachtsfeier Am Samstag, den 13.12.2008, fand in der Bezirksstadt Tulln im Feuerwehrhaus die diesjährige Weihnachtsfeier für die Feuerwehrjugendgruppen aus dem Bezirk Tulln mit insgesamt 200 Jugendlichen statt.

## Christbäume für die Pfarrkirche

Die Feuerwehrjugend der Feuerwehren Atzenbrugg und Heiligeneich besuchten gemeinsam mit ihren Kommandanten die Abendmesse in der Pfarrkirche Heiligeneich. Nach der Messe übergaben die Jugendlichen die bei der Weihnachtsfeier selbst geschmückten Christbäume an Herrn Pfarrer KR Richard Jindra.



## Geburtstage & Auszeichnungen

LM Hermann Kögl feierte am 21. Mai 2008 im Gasthaus Kögl mit uns seinen 60. Geburtstag.

LM Klaus Zischkin lud uns am 24. November 2008 anlässlich seines 50. Geburtstages ins Feuerwehrhaus ein.

Auszeichnungen des NÖ Landesfeuerwehrverbandes:

ELMV Walter Westermayer erhielt das Ehrenzeichen in Silber für 40-jährige verdienstvolle Tätigkeit auf dem Feuerwehr- und Rettungswesen. Für 25-jährige verdienstvolle Tätigkeit wurden mit dem Ehrenzeichen in Bronze BM Bernhard Ströger und HLM Johannes Draxler ausgezeichnet.

## Daten & Fakten auf einen Blick

Einige Zahlen aus unserem Tätigkeitsbericht 2008:

Mitgliederstand gesamt: 82 Mitglieder  
Aktive Mitglieder: 55 / Jugend: 16 / Reserve: 11

Einsätze 2008:  
20 Technische Einsätze  
2 Brandeinsätze  
3 Brandsicherheitswachen

## Feuerwehr-Notruf und Erreichbarkeit

### Notruf Feuerwehr: 122

In weniger dringenden Fällen erreichen Sie uns unter:

Tel. 0664 3230 191 (Kdt. OBI Eric Egretzberger)  
Tel. 02275 4495 (Kdt.-Stv. BI Peter Haferl)  
oder auch über e-mail: [info@ff-atzenbrugg.at](mailto:info@ff-atzenbrugg.at)

Vorschau - Termine 2009 zum Vormerken!

Feuerwehr-Ball Atzenbrugg

# Feuerwehr-Ball

17.01.2009 ab 20.30 Uhr im Gasthaus KÖGL



Musik:  
"Dolce Vita"

Zeltfest 2009

# ZELTFEST in Atzenbrugg

Schubertwiese 01.-03. Mai

Freitag, 01. Mai | TOP EVENT

Wir freuen uns, euch heuer erstmals die Live-Band "XDREAM" präsentieren zu dürfen:



Samstag, 02. Mai



**TAKE 4**

Sonntag, 03. Mai

**FRÜH  
SCHOPPEN** mit der  
**BLASMUSIK  
HEILIGENEICH**



01. MAI 2009  
ZELTFEST FF ATZENBRUGG

**XDREAM**  
DIE LIVEBAND BEKANNT AUS DEN Ö3-CHARTS

[www.xdream.at](http://www.xdream.at)

Ein gesundes, glückliches  
und erfolgreiches Jahr 2009  
wünscht Ihre Feuerwehr Atzenbrugg!

